



Holz bringt Lebensqualität ins Haus - Holz ist

- warm
- ästhetisch und schön
- facettenreich in Form und Farbe
- reguliert die Raumfeuchte
- vermittelt Heiterkeit und Geborgenheit
- leicht kombinierbar mit anderen Baumaterialien.

**HOLZ,
was sonst !**

**LE BOIS,
valeur
sûre !**

Le bois - ambiance assurée

- par sa chaleur naturelle
- par sa richesse esthétique
- par sa palette de couleurs et de formes
- par son action régulatrice de l'humidité de l'air
- par sa sérénité
- par sa grande faculté de combinaisons avec d'autres matériaux.



Hout brengt levenskwaliteit in huis - Hout

- is warm
- is esthetisch en mooi
- is rijk in kleuren en vorm
- regelt de kamervochtigheid
- zorgt voor geborgenheid
- is makkelijk combineerbaar met andere bouwmaterialen.

**HOUT...
wat
anders !**



**hoffmann
trade ag**

Wood news are good news.



Holz ist ein ökologischer Baustoff „par excellence“

- In der Eifel-Ardennen Region wird der Wald nachhaltig bewirtschaftet. Diese nachhaltige und dynamische Waldwirtschaft trägt dazu bei, den CO₂ – Gehalt in der Atmosphäre und somit den Treibhauseffekt zu reduzieren.
- Im Gegensatz zu anderen Baustoffen versiegt die Holzquelle nie; sie wächst ständig nach.
- Bei seiner Bearbeitung erfordert der Werkstoff Holz nur einen Bruchteil der Energie anderer Baumaterialien, schont damit die Umwelt.
- Holz hinterlässt keine Abfälle, belastet daher die Umwelt nicht. Alle Nebenprodukte, wie Rinde, Späne und Hackenschnitzel werden sinnvoll weiterverarbeitet.
- Holz ist biologisch abbaubar oder thermisch nutzbar.



VALBOIS RN



VALBOIS RN



VALBOIS RN



„Holz, und Deine Welt hat wieder ein Gesicht“

Le bois est par excellence un matériau écologique

- la gestion durable des forêts, telle qu'elle est pratiquée dans la région de l'Eifel et des Ardennes contribue sensiblement à la réduction du taux de CO₂ dans l'atmosphère et de l'effet de serre
- l'approvisionnement en bois est, contrairement à d'autres matériaux, garanti pour toujours
- le travail du bois nécessite moins d'énergie que le traitement d'autres matériaux
- la récupération et le traitement des produits connexes sont profitables à l'environnement: sciures, écorces et copeaux sont la base de produits dérivés parfaitement utiles
- le bois est en outre biodégradable ou source d'énergie thermique.

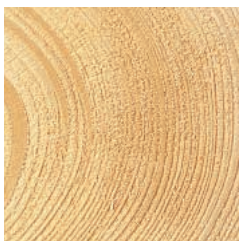


VALBOIS RN

Hout is het ecologisch bouw materiaal bij uitstek

- De bossen in de regio Eifel-Ardennen zijn duurzaam beheerd. Deze bosbouw zorgt voor een laag CO₂-gehalte in de lucht en vermindert de opwarming van onze atmosfeer.
- In tegenstelling tot de andere bouwmaterialen is hout een hernieuwbare grondstof.
- De bewerking van hout is energiearm.
- Hout laat geen afval na. Alle nevenproducten zoals schors, zaagmeel en haksel worden zinvol herbruikt.
- Hout is biologisch afbreekbaar of kan in laatste nog gebruikt worden voor warmte-energie.

„Le bois, ambiance assurée”



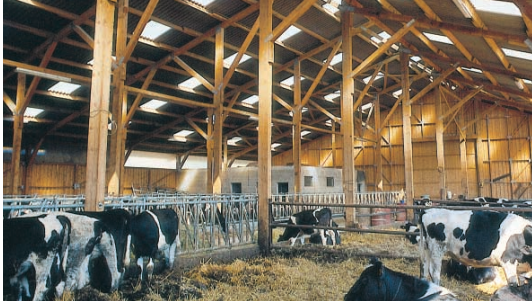
„Hout, uw leefwereld heeft weer een gelaat”



Holz hat viele technische Vorteile

- hat ein geringes Eigengewicht
- ist gut zu bearbeiten
- hat sehr gute Werte bei der thermischen Isolierung
- Starkholzabmessungen sind feuerresistent
- Hoher Grad an Vorfertigung in der Werkstatt, verringert dadurch die teure und langwierige Baustellenarbeit.

**HOLZ,
was sonst !**



**LE BOIS,
valeur
sûre !**

Le bois offre beaucoup d'avantages techniques

- un poids réduit
- facilité de façonnage
- bon isolant thermique
- grosses sections: haute résistance au feu
- confection maximale en atelier, d'où réduction des coûts sur chantier.



Hout heeft vele technische voordelen

- heeft een gering eigen gewicht
- makkelijk te bewerken
- heeft een hoge thermische isolatiecoëfficiënt
- grote dimensies weerstaan lang aan vuur
- kan meer voorbewerkingen ondergaan in de werkplaats zodat dure arbeid op de werf kan beperkt worden.

**HOUT...
wat
anders !**



**hoffmann
trade ag**